

170/47 1758 Oktober 15., Paris

## Schreiben von Maurice, Comte de Courten, an Beat Fidel Zurlauben betreffend die Genealogie seiner Familie sowie die Schlacht von Lutterburg

**B** Courten<sup>1</sup> schreibt Brigadier Zurlauben,<sup>2</sup> dass er seine Genealogie benötigt, diese aber nicht finden kann. Hat er sie vielleicht Zurlauben anlässlich ihres letzten Treffens übergeben?<sup>3</sup> Falls dem so ist, so soll Zurlauben ihm das Datum des Ersten,<sup>4</sup> der «Antoine»<sup>5</sup> hiess und eine «Jeannette de Raron»<sup>6</sup> heiratete,<sup>7</sup> den Namen des letzten jeder Linie sowie die Zahl der Generationen zukommen lassen, damit er bis zur Rückkehr Zurlaubens auf seine Genealogie verzichten kann. Falls jener nicht in deren Besitz ist, muss Courten eine Abschrift bei sich zu Hause («de chez moy») anfertigen lassen.

Prinz de Rochefort<sup>8</sup> ist gestern angekommen, um über die Schlacht zu berichten, die de Soubise<sup>9</sup> am 10. dieses Monats gewonnen hat.<sup>10</sup> Weil der König in Fontainebleau weilt, wird man Details<sup>11</sup> erst heute erfahren, aber auf der Grundlage verschiedener Briefe, die de Rochefort mit sich gebracht hat, scheint die Schlacht nicht viele Opfer gefordert zu haben. Als bekannte Verletzte werden einzig de Belsunce<sup>12</sup> (schwer verletzt) sowie de Voyer,<sup>13</sup> de Roche-chouart und Colincourt (leicht verletzt) erwähnt.

Am Schluss des Briefes entschuldigt sich Courten dafür, dass er den Brief schreiben liess, um Zurlauben das Entziffern seiner Kritzeleien zu ersparen.

---

<sup>1</sup> Maurice, Comte de Courten.

<sup>2</sup> Beat Fidel Zurlauben.

<sup>3</sup> Courten hatte die Genealogie Zurlauben vielleicht für dessen geplantes «Nobiliaire suisse» zur Verfügung gestellt, s. dazu auch Zurlaubiana AH 54/77.

<sup>4</sup> In der Genealogie.

<sup>5</sup> Anton Courten.

<sup>6</sup> Johanna von Raron (im Original «Rarogne»).

<sup>7</sup> Aufgrund Zurlaubens genealogischen Arbeiten zur Walliser Familie de Courten heiratete Antoine I. de Courten 1376 Jeannette de Raron, s. Zurlaubiana St 4, 459.

<sup>8</sup> Charles-Armand-Jules de Rohan, Prince de Rochefort.

<sup>9</sup> Charles de Rohan, Prince de Soubise.

<sup>10</sup> Gemeint ist die Schlacht von Lutterberg.

<sup>11</sup> Ein detaillierter Schlachtbericht findet sich in Zurlaubiana AH 169/62.

<sup>12</sup> Armand III, Vicomte de Belsunce (im Original «Belzens»).

<sup>13</sup> Marc-René de Voyer de Paulmy, Marquis d'Argenson.

---

AH 170, Bl. 101-102 • Bl. 102<sup>r</sup> leer, 102<sup>v</sup> nur Adresse mit Siegel.  
Original, in französischer Sprache.

---